



13/14

Matelas et oreillers
Collection

Technogel®
Sleeping

4	Le sommeil redéfini
6	Le cœur de nos produits
8	Technologie et confort
10	La collection
12	Les matelas
18	Les oreillers
22	Conseils pour bien dormir

Le sommeil redéfini.

Des années passées à chercher l'alliance parfaite entre innovation et design ont permis d'aboutir à la création d'une gamme de produits nouveaux, garants d'un sommeil récupérateur. Grâce aux caractéristiques uniques du Technogel[®],

domir prend un sens nouveau. Un soutien et un confort parfaits pour chaque partie du corps apportent une sensation de repos complet. Découvrez les toutes dernières nouveautés dans ce domaine.

Le cœur de nos matelas et oreillers.

«Nous sommes faits de la vaine substance dont se forment les songes, et notre chétive vie est environnée d'un sommeil.» (William Shakespeare, La tempête, acte 4, scène 1). Ce sommeil, si important, nous le perfectionnons en travaillant infatigablement à la création de matériaux toujours meilleurs, en collaboration avec des spécialistes de Bayer MaterialScience, selon le credo de Bayer: «Science For A Better Life». Le cœur de nos produits, fabriqué avec des matières premières de haute qualité de Bayer MaterialScience, est un matériau unique, à la fois souple et massif. La combinaison d'un matelas en mousse souple à base de polyuréthane et d'une couche de gel confort va vous emporter chaque nuit dans une nouvelle dimension d'un sommeil sain. Le Technogel®, tel un

fluide, épouse les formes dans les trois dimensions, tout en offrant la reprise élastique de matériaux fermes. Par ailleurs, il s'adapte si bien à la forme du corps, qu'il donne la sensation d'une seconde peau et vous enveloppe comme aucun autre matériau. Tandis que, sur un matelas conventionnel, votre corps ne fait que s'enfoncer, le matelas Technogel®, lui, s'adapte à votre morphologie individuelle. La pression étant répartie régulièrement sur toute la surface, les points de pression diminuent et la circulation sanguine s'améliore.

La science au service d'un sommeil sain: une collaboration de Technogel® et

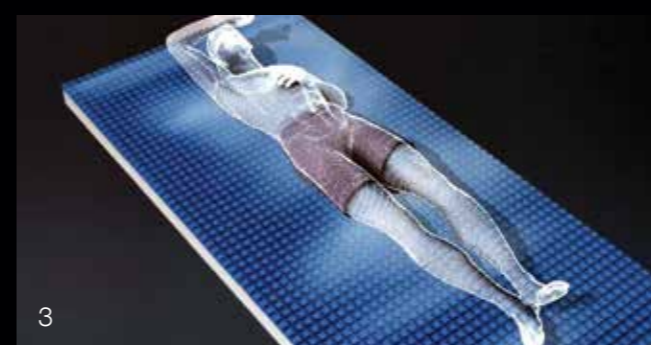
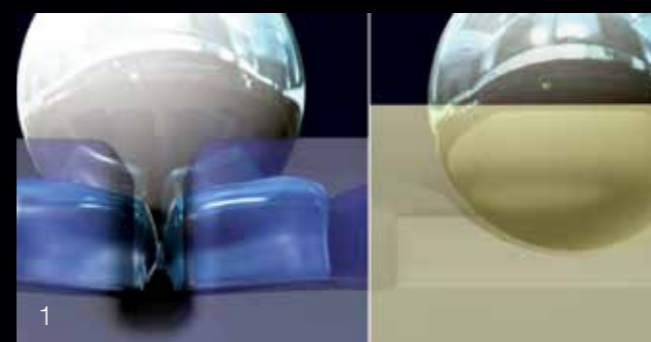


Bayer MaterialScience

Confort.

Le Technogel® est un matériau unique, à la fois souple et massif, qui allie la formabilité tridimensionnelle d'un fluide à la mémoire de forme d'un solide. Il ne contient aucun produit toxique, aucun plastifiant, et est d'une parfaite stabilité. Contrairement aux autres gels que l'on trouve sur le marché, il est fabriqué sans silicone ou granulés. Conçu à l'origine pour un usage en médecine, il est aujourd'hui employé dans de nombreux contextes, son principal atout demeurant, dans tous les cas, le gain de confort. Si vous désirez en savoir plus sur les caractéristiques uniques du Technogel®, lisez les pages suivantes ou rendez-nous visite sur:

www.technogelsleeping.ch



1. Ajustement tridimensionnel

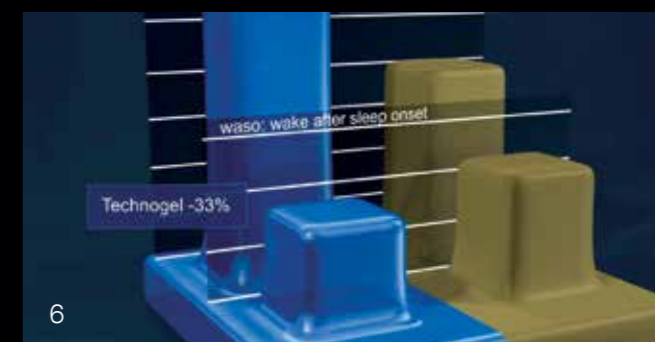
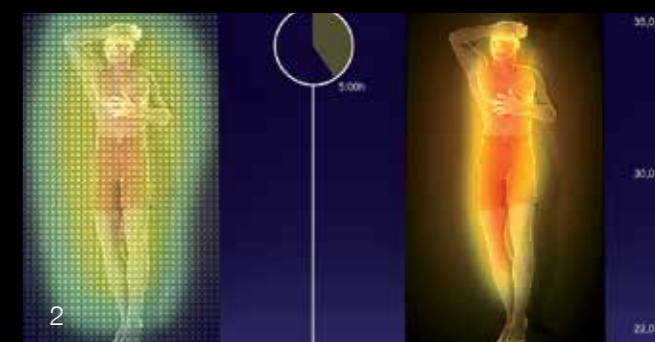
Le Technogel® adapte sa forme dans les trois dimensions. Réagissant différemment des mousses conventionnelles à la pression, il épouse la morphologie individuelle de chacun. La pression est répartie régulièrement sur toute la surface où repose le corps, évitant par là les points de pression et améliorant la circulation.

3. Aération

Nous avons conçu une structure spéciale à noppes qui garantit à la fois aération et ajustement tridimensionnel. Cette conception innovante permet de disposer de canaux d'aération ouverts sur 36% de la surface. Résultat: la circulation d'air et l'évacuation de l'humidité sont égalées. Grâce à ses propriétés thermiques uniques, le matelas procure une agréable sensation de fraîcheur.

5. Durabilité

Technogel® étant fabriqué sans plastifiants, il ne libère pas de composants et ne se décompose donc pas. Ainsi, le gel conserve toute son élasticité et ses propriétés mécaniques, il ne se détériore pas avec le temps. Les tests ont montré qu'il résistait à plus de 300 000 pressions sans déformation.



2. Conductivité thermique

Par comparaison avec d'autres matériaux comme la mousse, le Technogel® se caractérise par une conductivité thermique supérieure. Le gel évacuant la chaleur dégagée par le corps, il abaisse la température à la surface du matelas. Or, une réduction de la température de la peau a pour effet de ralentir le métabolisme et, donc, de réduire les besoins en oxygène des tissus. Tout cela aboutit à un sommeil beaucoup plus profond et donc plus récupérateur.

4. Ergonomie

Notre corps, et en particulier notre colonne vertébrale, a besoin d'un soutien qui s'adapte à sa structure, sans jamais provoquer de douleurs, de points de pression ni de troubles résultant d'une mauvaise position. Afin d'optimiser les propriétés biomécaniques et ergonomiques des matelas Technogel®, nous avons effectué une série de tests à l'institut d'ergonomie de Munich. Les résultats obtenus étaient exceptionnels pour tous les types de sommeil.

6. Tests de sommeil et recherche

Au centre du sommeil «Le Molinette» de l'université de Turin, douze volontaires sains se sont prêtés à une vidéo-polysomnographie (PSG) en laboratoire. Chez les personnes qui dormaient sur des matelas en Technogel®, la phase de sommeil profond, au cours de laquelle le cerveau est véritablement au repos, était prolongée de jusqu'à 45%. La phase 1 de sommeil léger et la phase de réveil diminuaient quant à elles de jusqu'à 33%. En outre, la température de la peau et du matelas était inférieure et le confort plus élevé. Conclusion de l'étude: la principale différence entre un matelas en mousse froide et un matelas en Technogel® tient aux propriétés biomécaniques et thermiques du gel.

Notre
collection
pour bien
dormir.

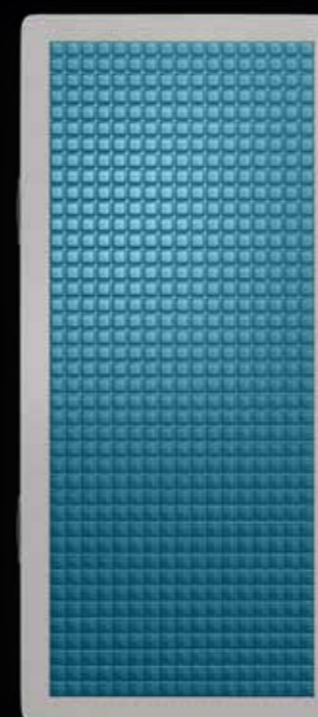
Matelas : Aqua

Aqua.



Notre matelas Aqua, d'une hauteur totale de 24 cm env., existe en trois degrés de fermeté. Un noyau en mousse EvoPore HRC® multizone, doté de canaux d'aération (hauteur env. 17 cm) supporte une couche de gel (hauteur env. 5 cm). Ainsi, les nombreux avantages du gel déploient leurs effets sur l'ensemble de la surface du matelas. Disponible dans toutes les dimensions standard jusqu'à 140 cm de large. Autres dimensions possibles sur demande.

- Répartition de la pression
- Conception ergonomique
- Agréable sensation de fraîcheur
- Hauteur totale env. 24 cm
- Coutil été/hiver
- Coutil amovible et lavable
- Fabriqué en Suisse



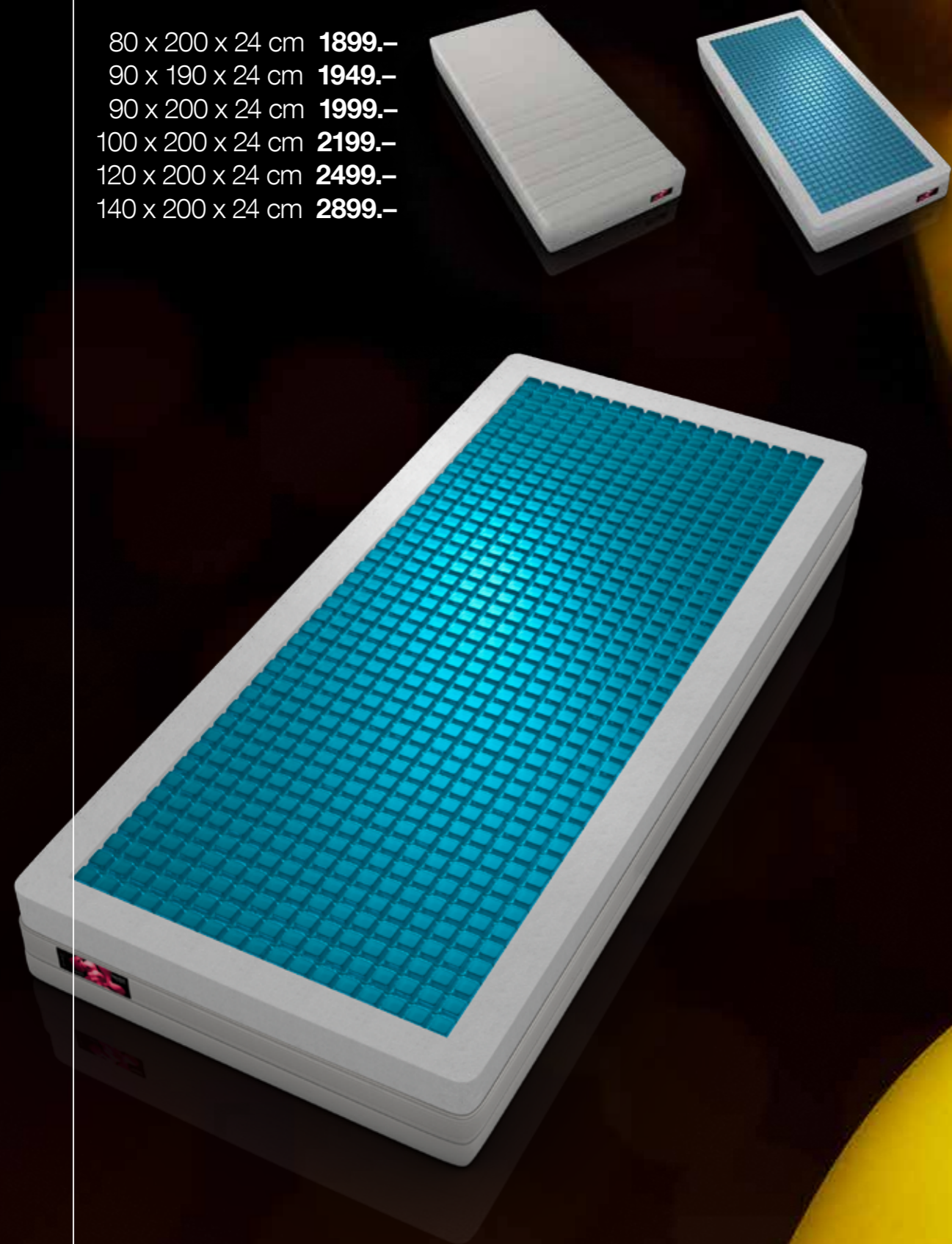
En haut à gauche: matelas en coupe

Surface formée de cubes de gel

En bas à gauche: surface en gel

Aqua

- 80 x 200 x 24 cm **1899.-**
- 90 x 190 x 24 cm **1949.-**
- 90 x 200 x 24 cm **1999.-**
- 100 x 200 x 24 cm **2199.-**
- 120 x 200 x 24 cm **2499.-**
- 140 x 200 x 24 cm **2899.-**





Parce que bien dormir est essentiel.

Un sommeil agréable et détendu a un effet positif sur le corps et l'esprit, et améliore considérablement votre qualité de vie. Un oreiller adapté est un oreiller qui s'adapte à votre corps. Alors optez pour un produit de haute qualité qui améliore durablement la qualité de votre sommeil. Les oreillers en Technogel® sont réalisés avec le plus grand soin et dans le souci du

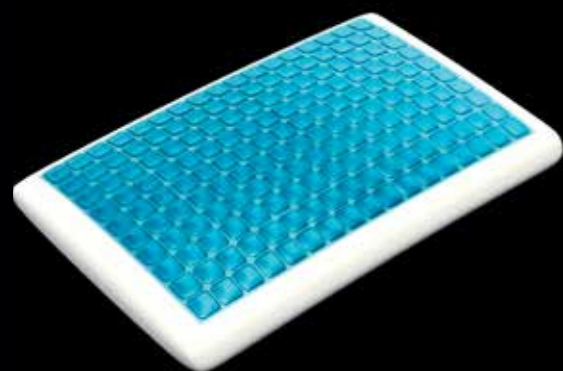
détail. Pour cela, nous employons des matériaux innovants et de haute qualité technique.

Principales caractéristiques:

- Répartition de la pression
- Soutien ergonomique parfait
- Anallergiques
- A base de mousse viscoélastique

Deluxe 7

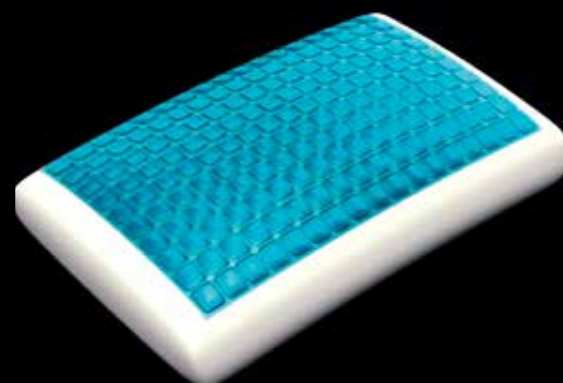
Pour ceux qui préfèrent les oreillers plats.



Nous recommandons cet oreiller aux personnes qui ont une préférence pour les oreillers plats ou qui dorment principalement sur le dos ou sur le ventre.

Deluxe

Pour ceux qui préfèrent les oreillers épais.



Nous recommandons cet oreiller aux personnes qui ont une préférence pour les oreillers épais ou qui dorment principalement sur le côté.

Anatomic

Pour ceux qui souffrent de problèmes de nuque.



Cet oreiller offre un excellent soutien de la région de la nuque et des épaules. Grâce à sa forme anatomique, il peut contribuer à apaiser les douleurs dans le dos, les épaules et la nuque.

Contour

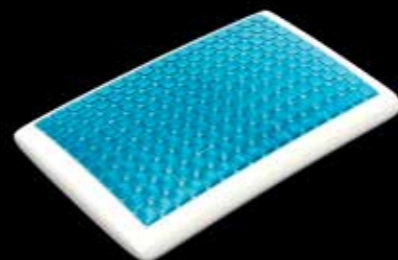
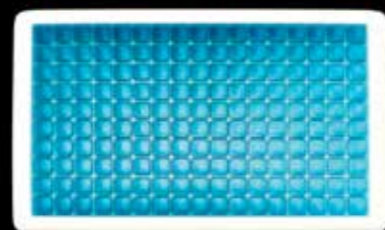
Pour les personnes les plus sensibles qui ont besoin à la fois d'un soutien et d'espace.



Grâce à sa coupe particulière, cet oreiller est idéal pour tous ceux qui ont besoin de plus de place dans la région des épaules. Il peut contribuer à apaiser les douleurs dans le dos, les épaules et la nuque.

Deluxe 7

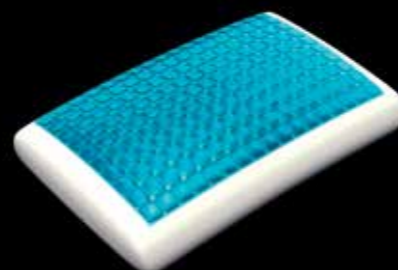
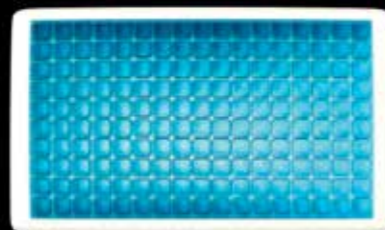
Dimensions: **66 x 40 cm**,
Hauteur **7 cm**, prix **Fr. 199.-**



Deluxe

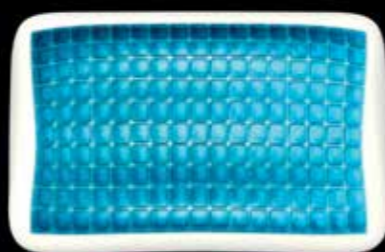
Dimensions: **66 x 40 cm**,
Hauteur **11 cm**, prix **Fr. 199.-**

Dimensions: **66 x 40 cm**,
Hauteur **14 cm**, prix **Fr. 199.-**



Anatomic

Dimensions: **66 x 42 cm**,
Hauteur **11 cm**, prix **Fr. 199.-**

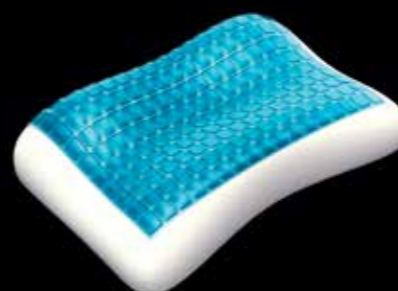
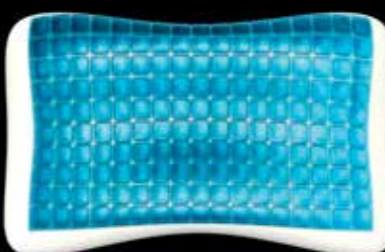


Contour

Dimensions: **66 x 42 cm**,
Hauteur **7 cm**, prix **Fr. 199.-**

Dimensions: **66 x 42 cm**,
Hauteur **9 cm**, prix **Fr. 199.-**

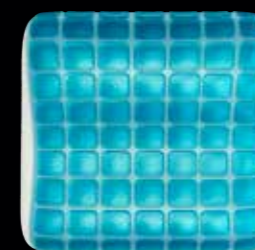
Dimensions: **66 x 42 cm**,
Hauteur **11 cm**, prix **Fr. 199.-**



Oreiller de voyage

Dimensions: **31 x 31 cm**,
Hauteur **10 cm**, prix **Fr. 119.-**

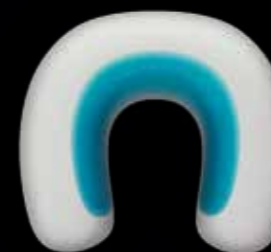
Nous recommandons cet oreiller de voyage à tous ceux qui ne veulent pas se passer de leur confort habituel. L'oreiller de voyage Technogel® est idéal en déplacement.



Cale-nuque

Dimensions: **31 x 27 cm**,
Hauteur **8,5 cm**, prix **Fr. 99.-**

Le cale-nuque est idéal pour tous les types de déplacement. Il vous apporte calme et détente, même lors de longs voyages.



Conseils pour bien dormir

- Essayez de vous coucher tous les jours à la même heure (y compris le week-end). Cela aide votre organisme à trouver un rythme de sommeil régulier et vous vous endormirez plus rapidement.
- Développez des habitudes à l'heure du coucher, créez votre propre rituel. De cette manière, vous signalez à votre corps qu'il est l'heure de dormir.
- Créez un environnement parfait. Une chambre fraîche, calme et sombre est idéale pour dormir. La température ambiante recommandée se situe entre 18 et 20°C.
- Comme son nom l'indique, la chambre à coucher doit être réservée au sommeil. Essayez de ne pas y travailler ou regarder la télévision.
- Ne mangez pas juste avant d'aller au lit. Le soir, prenez un repas léger. Évitez les aliments épicés et ne buvez pas trop.
- Ne faites pas de sport juste avant d'aller vous coucher. Évitez l'alcool, la caféine et la nicotine.
- Dormez essentiellement la nuit. Les petites siestes durant la journée ne doivent pas excéder 20 minutes.

Le sommeil redéfini.

softsleep
swissmade

Softsleep AG
Bernerhöhe Nord 7
6410 Goldau | Switzerland

Phone +41 41 859 17 59
Fax +41 41 859 17 50
E-mail: info@technogelsleeping.ch

www.technogelsleeping.ch